

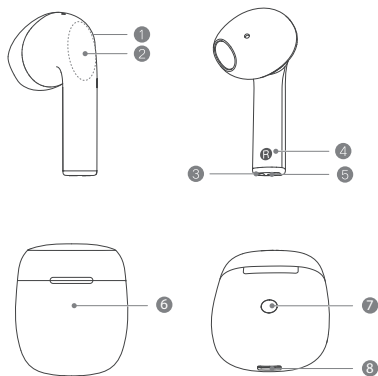
essentiel

**Écouteurs semi intra-auriculaires / Partial in-ear
earbuds / Auriculares semiintraurales /
Half-In-Ear-Kopfhörer / Half in-ear oordopjes**

EBTWS10



Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing



	FR	EN	ES	DE	NL
1	Pavé tactile	Touchpad	Teclado táctil	Touchpad	Touchpad
2	Témoin lumineux	Indicator light	Indicador luminoso	Kontrollleuchte	Signaallampje
3	Contactos de carga	Charging contacts	Contactos de carga	Ladekontakte	Contactpunten voor het opladen
4	Marquage L (gauche) ou R (right)	L (left) or R (right) marking	Marca L (izquierdo) o R (derecho)	Markierung L (links) oder R (rechts)	Markering L (links) of R (rechts)
5	Microphone intégré	Built-in microphone	Micrófono integrado	Integriertes Mikrofon	Geïntegreerde microfoon
6	Témoin lumineux	Indicator light	Indicador luminoso	Kontrollleuchte	Signaallampje
7	Bouton de réinitialisation et d'appairage manuel	Manual pairing and reset button	Botón de reinicialización y de emparejamiento manual	Taste zum Zurücksetzen und manuellen Koppeln	Knop voor reset en handmatige koppeling
8	Port USB-C destiné à la charge	USB-C charging port	Puerto USB-C para la carga	USB-C-Anschluss zum Aufladen	USB-C-oplaadpoort

votre produit

Contenu de la boîte

- 1 paire d'écouteurs bluetooth* EBTWS10
- 1 câble de charge USB-C
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques

- Profil Bluetooth* 5.2
- Bandes de fréquence bluetooth* : 2402 - 2480 MHz
- Puissance émise : 7,62 mW
- Indicateurs lumineux de charge et d'appairage
- Alimentation : 5 V $\overline{\text{---}}$ 320mA
- Batterie boîte : 400 mAh
- Batterie écouteurs : 38 mAh x 2
- Autonomie : 4 heures 30 pour les écouteurs et jusqu'à 13 heures 30 (2 recharges) avec l'étui
- Temps de recharge des écouteurs : 90 minutes
- Temps de recharge de l'étui : 120 minutes

* Ce produit Essentiel b est compatible avec les marques citées (marques appartenant à des tiers n'ayant aucun lien avec Sourcing & Creation)

mises en garde

Veillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil et conservez-les pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

- N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles décrites dans ce document.
- Pour prévenir tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer vos écouteurs à des températures trop élevées, à une trop forte humidité ou aux rayons directs du soleil.
- Ne pas poser d'objets lourds sur vos écouteurs.
- Ne pas insérer d'autres objets dans vos écouteurs, ceci peut provoquer des incidents électriques.
- Ne pas lancer, jeter ou faire subir des chocs violents à vos écouteurs.
- N'autoriser les jeunes enfants à utiliser vos écouteurs sans surveillance que si des instructions appropriées ont été données afin qu'ils puissent l'utiliser de manière sûre, un usage incorrect pouvant entraîner des blessures.
- Ce produit ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Risque d'étranglement.
- Les écouteurs ne doivent pas être immergés dans l'eau, ni être placés près de récipients remplis de liquide, comme des vases par exemple. Après utilisation, conservez vos écouteurs dans un endroit sec.
- Ne tentez jamais de démonter ou de remonter vous-même vos écouteurs. Confiez les réparations exclusivement à un technicien qualifié.
- Afin de protéger votre santé et vos facultés auditives, n'écoutez pas de musique à un volume élevé pendant de longues périodes. Il est recommandé d'interrompre l'utilisation de vos écouteurs régulièrement et/ou de maintenir le volume de sortie à un niveau adapté.
- Ne réglez pas le volume à un niveau tel que vous ne puissiez plus entendre ce qui se passe autour de vous.
- Nettoyez uniquement l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et sec et évitez l'usage d'aérosols.



Afin d'éviter les dommages auditifs éventuels, ne pas écouter à un niveau sonore élevé pendant une longue durée.

Ce produit est conforme à l'arrêté du 8 Novembre 2005 portant application de l'article L.5232-1 du code de la santé publique.

Recyclage de la batterie



Cet appareil contient une batterie lithium interne susceptible d'exploser ou de libérer des produits chimiques dangereux. Pour réduire le risque d'incendie ou de brûlure, ne jamais démonter, écraser, percer la batterie.

Ne jetez pas les piles et batteries avec les ordures ménagères.

Afin de préserver l'environnement, débarrassez-vous des piles et batteries conformément aux réglementations en vigueur.

Équipements électroniques

Vos écouteurs bluetooth* utilisent la technologie bluetooth*. Ils transmettent et reçoivent des fréquences radioélectriques (HF) autour de 2,4 GHz.

Ces émissions d'hyperfréquences peuvent perturber le fonctionnement de nombreux appareils électroniques. Afin d'éviter tout accident, arrêtez vos écouteurs bluetooth* lorsque vous vous situez dans les endroits suivants :

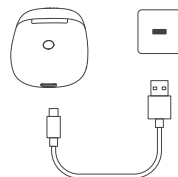
- endroits où du gaz inflammable est présent, dans un hôpital, un train, un avion ou une station essence, à proximité de portes automatiques ou d'alarmes incendie,
- zones de dynamitage

Si vous possédez un stimulateur cardiaque ou autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.

chargement de la batterie de l'étui et des écouteurs

Avant la première utilisation, veuillez charger la batterie entièrement. Le temps de charge est d'environ 90 minutes.

Chargement de la batterie de l'étui de charge









- Pour charger la batterie de l'étui, utilisez le câble USB-C fourni. Branchez le connecteur USB-C au port de charge de l'étui puis branchez le connecteur USB à un port USB libre de votre ordinateur.
- Vous pouvez également brancher la fiche USB-C au port de charge de l'étui puis brancher la fiche USB au port USB d'un adaptateur secteur USB 5V $\overline{\text{---}}$ 1A (non fourni).
- Pendant la charge, le témoin lumineux de l'étui s'allume en blanc. Lorsque la charge est complète, le témoin lumineux s'éteint.

Charge en cours	Le témoin lumineux s'allume en blanc
Charge terminée	Le témoin lumineux est éteint
Batterie faible	Le témoin lumineux clignote en rouge toutes les 3 secondes
Erreur lors de la charge	Le témoin lumineux clignote rapidement en rouge pendant 1 minute

- La batterie de l'étui vous permet de charger vos écouteurs et de prolonger leur autonomie (jusqu'à 13 heures 30).
- **Pour vérifier le niveau de charge de la batterie**, ouvrez et fermez l'étui de chargement. Le témoin lumineux affiche pendant 3 secondes le niveau de la batterie, puis s'éteint.



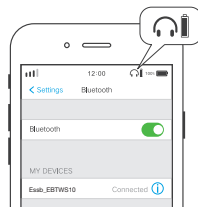
 Clignotement rapide	 Clignotement lent en rouge
 Clignotement lent en blanc	
Témoin	Niveau de charge de la batterie
	Batterie très faible (< 5%)
	Batterie faible (5% - 30%)
	Niveau de charge supérieur à 30%)

Chargement de la batterie des deux écouteurs

- Pour charger les écouteurs, placez-les simplement dans l'étui de charge. Les deux écouteurs s'éteignent et la charge débute instantanément.
- Pendant la charge, le témoin lumineux de l'étui clignote en blanc. Lorsque la charge est complète, celui-ci cesse de clignoter.

Charge en cours	Le témoin lumineux de l'étui clignote en blanc
Charge terminée	Le témoin lumineux de l'étui est éteint

- Vous disposez alors d'une autonomie d'environ 4 heures pour les écouteurs.
- Vous pouvez vérifier le niveau de la batterie des écouteurs dans le coin supérieur droit de l'écran de votre téléphone (à condition que votre smartphone prenne en charge cette fonction).

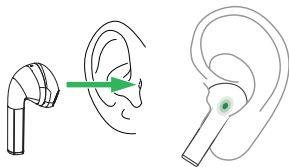


utilisation

Positionner les écouteurs dans le creux de l'oreille

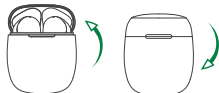
Chaque écouteur est marqué d'une lettre, L pour l'oreille gauche et R pour l'oreille droite.

1. Insérez légèrement les écouteurs dans le conduit auditif, suffisamment pour que ceux-ci reposent à l'intérieur de l'oreille. Puis tournez-les en veillant à ce que le microphone intégré pointe en direction de votre bouche.
2. Inclinez les écouteurs vers l'arrière. Les écouteurs doivent reposer confortablement dans le creux de l'oreille.



Allumer ou éteindre les écouteurs

Lorsque les écouteurs sont à l'intérieur de l'étui de charge, ouvrez le couvercle de l'étui pour allumer vos écouteurs ou fermez l'étui pour les éteindre.



Afin de préserver l'autonomie de la batterie, les écouteurs s'éteignent automatiquement si aucun appareil n'est connecté après 15 minutes.

Témoins lumineux et annonces vocales sur les écouteurs

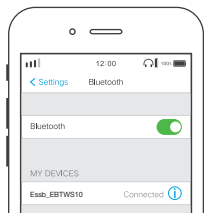
Les témoins lumineux et les signaux sonores des écouteurs vous donnent des indications afin de vous guider lors de l'utilisation :

	Témoin lumineux	Signal sonore
Allumer	Le témoin s'allume en blanc sur les écouteurs pendant 1 seconde puis s'éteint	X
Charge	Le témoin lumineux sur l'étui clignote	-
Appairage	Le témoin lumineux clignote rapidement en blanc	X
Connexion active	Le témoin sur les écouteurs est éteint	X
Connexion perdue	-	X
Réinitialisation	Le témoin lumineux clignote en blanc trois fois	-
Batterie faible	Le témoin lumineux clignote rapidement en rouge	X
Mode audio	-	X
Éteindre	Le témoin s'allume en blanc pendant 1 seconde puis s'éteint	X

Connexion bluetooth*

Si vous possédez un périphérique audio bluetooth* (smartphone, tablette, ordinateur portable...), vous pouvez appairer celui-ci à vos écouteurs.

1. Assurez-vous que votre périphérique bluetooth* soit compatible bluetooth*.
2. Ouvrez le couvercle de l'étui de charge. Les écouteurs s'allument et entrent automatiquement en mode appairage.
3. Sur votre téléphone portable, activez la fonction de recherche de périphériques bluetooth*. Reportez-vous à la notice d'utilisation de votre téléphone pour plus d'informations.
4. Pendant le processus d'appairage, la distance entre la source audio et vos écouteurs ne doit pas excéder 1 mètre.
5. Lorsque la recherche est terminée, connectez votre appareil avec le périphérique **Essb_EBTWS10**.



6. Après connexion, un bip sonore retentit et le témoin lumineux cesse de clignoter.

Le mode appairage est actif pendant environ 2 minutes. Si aucun appareil n'est appairé dans ce laps de temps, les écouteurs passent en mode veille automatiquement.

6

*Si la connexion échoue, placez les écouteurs dans l'étui et fermez le couvercle. Puis tentez de nouveau l'opération de connexion.

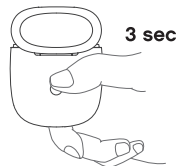
Si votre téléphone est équipé d'un système bluetooth inférieur à la version 2.1, il est possible que les écouteurs vous demandent une clé d'identification. Si c'est le cas, tapez **0000** et validez.

*Après un appairage réussi, les écouteurs et votre téléphone portable se reconnectent automatiquement dès qu'ils seront à proximité l'un de l'autre.

A chaque fois que les écouteurs sont allumés, ils se connecteront au dernier appareil connecté. Si vous souhaitez les appairer à un autre appareil, désactivez la fonction bluetooth du dernier appareil connecté aux écouteurs.

Si vous souhaitez effectuer une connexion manuelle avec un smartphone, placez les écouteurs dans l'étui et laissez le couvercle ouvert.




Maintenez enfoncé pendant 3 secondes le bouton de réinitialisation sur l'étui. Les témoins lumineux des écouteurs clignotent rapidement en blanc. Vos écouteurs sont prêts pour une connexion manuelle.



Écouter de la musique



Débutez la lecture sur votre périphérique audio bluetooth*.



 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Pour mettre en pause la lecture, appuyez 2 fois sur le pavé tactile de l'un des deux écouteurs.• Répétez l'opération pour reprendre la lecture.
 R ×3	<ul style="list-style-type: none">• Appuyez 3 fois sur le pavé tactile de l'écouteur droit pour accéder à la piste suivante.
 L ×3	<ul style="list-style-type: none">• Appuyez 3 fois sur le pavé tactile de l'écouteur gauche pour accéder à la piste précédente.


Détection des appels entrants

Lorsqu'un appel est reçu ou composé, le téléphone met en pause la lecture de la musique. La transmission de la musique depuis votre téléphone portable vers vos écouteurs s'interrompt.

 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Appuyez 2 fois sur le pavé tactile de l'un des deux écouteurs pour prendre un appel.• Répétez l'opération pour mettre un terme à la communication.
 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Maintenez appuyé pendant 2 secondes le pavé tactile de l'un des deux écouteurs pour rejeter un appel entrant.

Lorsque l'appel prend fin, le téléphone reprend la lecture à l'endroit où celle-ci a été interrompue, et diffuse à nouveau la musique sur vos écouteurs.

Activer l'assistant vocal de votre smartphone

 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Maintenez appuyé pendant 2 secondes le pavé tactile de l'un des deux écouteurs pour activer l'assistant vocal de votre smartphone, puis posez votre question distinctement et à haute voix.
--	---

guide de dépannage

1. Pourquoi le témoin lumineux rouge clignote-t-il régulièrement sur l'étui ?

Cela signifie que la batterie n'est plus suffisamment chargée et qu'elle doit être rechargée.

2. Pourquoi le témoin lumineux rouge ne s'allume-t-il pas sur l'étui pendant le chargement ?

a) Vérifiez que le dispositif de chargement est correctement branché sur l'étui de charge.

b) Peut-être n'avez-vous pas utilisé les écouteurs pendant longtemps et que la batterie s'est complètement déchargée. Si c'est le cas, mettez l'étui en charge et attendez 30 minutes. Le témoin doit alors s'allumer.

3. Quelle est la portée maximale effective entre les écouteurs et un téléphone portable bluetooth* ?

Selon la norme bluetooth*, la portée maximale possible est de 10 mètres pour des périphériques de classe II. Cette portée peut cependant être moindre selon l'environnement.

4. Pourquoi mon téléphone portable ne cherche-t-il pas et ne trouve-t-il pas les écouteurs ?

La recherche ne peut démarrer que si le téléphone portable et les écouteurs sont tous les deux en mode appairage. Vérifiez que c'est le cas et vérifiez que les deux périphériques ne sont pas éloignés de plus de la distance maximale autorisée. Ces deux conditions sont essentielles pour appairer et connecter vos périphériques.

5. Pourquoi la voix de mon correspondant n'est-elle pas audible dans les écouteurs ?

a) Vérifiez que les écouteurs sont allumés.

b) Vérifiez que le volume sonore n'est pas trop bas et que la sortie sonore n'est pas désactivée.

c) Vérifiez que les écouteurs sont correctement connectés au téléphone portable.

d) Vérifiez que les deux périphériques ne sont pas éloignés de plus de la distance maximale autorisée par la norme bluetooth*.

6. Pourquoi la voix de mon correspondant n'est-elle pas audible lorsque j'appelle depuis les écouteurs ?

a) Vérifiez que le téléphone portable reçoit un signal suffisamment fort.

b) Vérifiez que les écouteurs se trouvent à portée du téléphone pour une liaison bluetooth* (1 mètre).

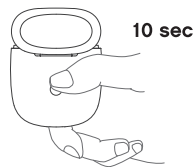
7. Pourquoi aucune des fonctions pause, lecture, chanson précédente et chanson suivante n'est accessible en mode lecture de musique ?

Ces fonctions ne sont accessibles que si le périphérique audio prend en charge le profil AVRCP (Audio/Video Remote Control profile). Vérifiez que le téléphone portable ou l'émetteur bluetooth* prend effectivement en charge le profil AVRCP.

8. Comment réinitialiser mes écouteurs à leurs paramètres d'usine ?

Pour effectuer un retour aux paramètres d'usine, commencez par dissocier votre smartphone et vos écouteurs.

Ensuite, placez les écouteurs dans l'étui et laissez le couvercle ouvert. Maintenez enfoncé pendant 10 secondes le bouton de réinitialisation sur l'étui. Les témoins lumineux des écouteurs clignotent en blanc trois fois. Vos écouteurs sont prêts pour une nouvelle association.



your product

Contents of the box

- 1 pair of EBTWS10 Bluetooth* earbuds
- 1 USB-C charging cable
- 1 user guide

Technical features

- Bluetooth* 5.2 profile
- Bluetooth* frequency bands: 2402 - 2480 MHz
- Emitted power: 7.62 mW
- Charging and pairing indicator lights
- Voltage: 5 V $\frac{---}{---}$ 320 mA
- Battery in box: 400 mAh
- Battery in earbuds: 38 mAh x 2
- Battery life: 4.5 hours for the earbuds and up to 13.5 hours (2 recharges) with the case
- Earbud charging time: 90 minutes
- Case charging time: 120 minutes

*This Essential b product is compatible with the brands listed (brands belonging to third parties with no links to Sourcing & Creation).

warnings

Read these instructions carefully before using the device and keep them in a safe place for future reference.

- Do not use this device for any purpose other than those described in this document.
- To prevent any risk of fire or electric shock, never expose your earbuds to high temperatures, excessively high humidity or direct sunlight.
- Never put heavy objects on top of your earbuds.
- Do not insert other objects into the earbuds, as this may cause electrical incidents.
- Do not throw or hit your earbuds.
- Only allow young children to use the earbuds unattended if proper instructions have been given so that they can use it safely, as improper use can lead to injury.
- This product is not suitable for children under 36 months of age. Strangulation hazard.
- The earbuds must not be immersed in water or placed near containers filled with liquid, such as vases. Keep the earbuds in a dry location after use.
- Never attempt to disassemble or reassemble the earbuds yourself. Repairs must be carried out by qualified personnel.
- To protect your health and hearing ability, do not listen to music at a high volume for long periods of time. It is advisable to regularly stop using your earbuds and/or keep the output volume at a reasonable level.
- Do not set the volume to a level preventing you from hearing what is happening around you.
- Only clean the device using a soft, dry cloth and avoid using aerosols.



In order to avoid possible hearing damage, do not listen at high volume level for long periods of time.

This product complies with the order of 8 November 2005 implementing article L.5232-1 of the French public health code.

Recycling the battery



This device contains an internal lithium battery likely to explode or release hazardous chemicals. To reduce the risk of fire or burn, never dismantle, crush, puncture the battery. Do not dispose of the cells and batteries with household waste.

To protect the environment, the cells and batteries must be disposed of in accordance with current regulations.

Electronic equipment

Your Bluetooth® earbuds use Bluetooth® technology. They transmit and receive HF radio electric frequencies in the 2.4 GHz range.

These emissions can interfere with the operation of various electronic devices. To prevent accidents, do not use your Bluetooth® earbuds when you are in the following locations:

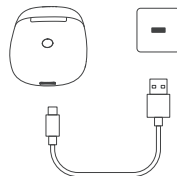
- places where flammable gas is present, in hospitals or petrol stations, on trains, aeroplanes or in petrol stations near automatic doors or fire alarms,
- areas where blasting is carried out

If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.

charging the battery in the case and the earbuds

Fully charge the battery before using the headset for the first time. Charging time is approximately 90 minutes.

Charging the battery of the charging case









- To charge the battery in the case, use the USB-C cable supplied. Connect the USB-C connector to the case charging port, then plug the USB connector into a free USB port on your computer.
- You can also connect the USB-C plug to the case charging port before connecting the USB plug to the USB port of a USB 5V $\overline{\text{---}}$ 1A adapter (not included).
- During charging, the case indicator light turns white. When fully charged, the indicator light turns off.

Charge in progress	The indicator light turns white
Charge complete	The indicator light goes off
Low battery	The indicator light flashes red every 3 seconds
Charging error	A red indicator light blinks rapidly for 1 minute

- The battery in the case allows you to charge your earbuds and extend their battery life (up to 13.5 hours).
- **To check the battery charge level**, open and close the charging case. The indicator light displays the battery level for 3 seconds, then goes out.



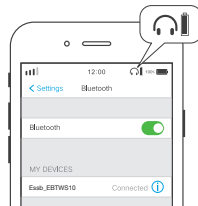
 Rapid flashing	 Slow flashing red
 Slow flashing white	
Indicator	Battery charge level
	Very low battery (< 5%)
	Low battery (5% – 30%)
	Charge level above 30%

Charging the battery For both earbuds

- To charge the earbuds, simply put them in the charging case. The two earbuds switch off and start charging immediately.
- During charging, the case indicator light flashes white. When the charge is complete, it stops flashing.

Charge in progress	The case indicator light flashes white
Charge complete	The indicator light goes out

- The battery life of your earbuds is approximately 4 hours.
- You can check the earbuds battery level in the top right-hand corner of your phone's screen (provided your smartphone supports this function).

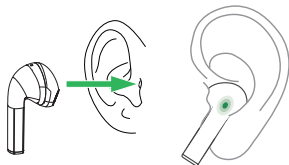


USE

Position the earbuds in the bowl of your ear

Each earbud is marked with a letter, L for the left ear and R for the right ear.

1. Gently insert the earbuds into your ear canals, far enough for them to sit inside the ear. Then turn them so that the built-in microphone is pointing towards your mouth.
2. Tilt the earbuds backwards. They should sit comfortably in the bowl of the ear.



Switching the earbuds on and off

When the earbuds are inside the charging case, open the case cover to switch on your earbuds or close the case to switch them off.



To save battery power, the earbuds switch off automatically if no device is connected after 15 minutes.

Indicator lights and voice announcements on the earbuds

The indicator lights and sound signals on the earbuds give you information to guide you during use:

	Indicator light	Sound signal
Switch on	The indicator light on the earbuds lights up white for 1 second and then goes out	X
Charge	The indicator light on the case flashes	-
Pairing	A white indicator light blinks rapidly	X
Active connection	The light on the earbuds is off	X
Connection lost	-	X
Reset	The indicator light flashes white three times	-
Low battery	A red indicator light blinks rapidly	X
Audio mode	-	X
Turn off	The indicator lights up white for 1 second and then goes out	X

Bluetooth® connection

If you have a Bluetooth® audio device (smartphone, tablet, laptop, etc.), you can pair it to the earbuds.

1. Make sure your Bluetooth® device is Bluetooth® compatible.
2. Open the cover on the charging case. The earbuds switch on then automatically enter pairing mode.
3. On your mobile phone, activate the search for Bluetooth® devices function. Refer to your mobile phone's manual for more information.
4. During the pairing process, the distance between the audio source and your earbuds must not exceed 1 metre.
5. When the search is complete, connect your device with the **Essb_EBTWS10** device.



6. Once connected, you will hear a beep and the indicator light stops flashing.

Pairing mode is active for about 2 minutes. If no device is paired within this time frame, the earbuds automatically go into standby.



- If the connection fails, place the earbuds in the case and close the cover. Then try the connection operation again.
- If your phone has a Bluetooth® system older than version 2.1, your earbuds may require an identification key. If so, type **0000** and confirm.
- Following successful pairing, the earbuds and your mobile phone will connect automatically when they are in proximity to one another.
- Each time the earbuds are switched on, they will pair with the last device connected. If you want to pair another device, switch off the Bluetooth® function of the last device connected to the earbuds.

If you want to manually connect with a smartphone, place the earbuds in the case and leave the cover open.




Press and hold the reset button on the case for 3 seconds. The white earbud indicator lights blink rapidly. Your earbuds are ready for manual connection.



Listening to music



Start playback on your Bluetooth® audio device.



 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• To pause the playback, press the touchpad of either earbud twice.• Do the same again to resume playback.
 R ×3	<ul style="list-style-type: none">• Press the touchpad of the right earbud 3 times to move to the next track.
 L ×3	<ul style="list-style-type: none">• Press the touchpad of the left earbud 3 times to move to the previous track.


Incoming call detection

When a call is received or dialled, the phone pauses music playback. The transmission of music from your mobile phone to your earbuds is interrupted.

 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Press the touchpad of either earbud twice to take an incoming call.• Do the same again to end the call.
 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Press and hold the touchpad of either earbud for 2 seconds to reject an incoming call.

When the call ends, the phone resumes playback from the point where it was interrupted, and streams music to your earbuds again.

Activate your smartphone's voice assistant

 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Press and hold the touchpad of either earbud for 2 seconds to activate your smartphone's voice assistant, then ask your question clearly and loudly.
---	--

troubleshooting guide

1. Why is the red indicator light on the case flashing regularly?

This means that the battery is no longer sufficiently charged and must be charged.

2. Why does the red indicator light on the case not switch on during charging?

a) Check that the charging device is correctly connected to the charging case.
b) Perhaps you have not used the earbuds for a long time and the battery is completely flat. If this is the case, start charging the case and wait 30 minutes. The indicator light then switches on.

3. What is the maximum effective range between the earbuds and a Bluetooth® mobile phone?

According to the Bluetooth® standard, the maximum possible range is 10 metres for class II devices. This range however may be less depending on the environment.

4. Why is my mobile phone not looking for and finding the earbuds?

The search can only start if the mobile phone and the earbuds are both in pairing mode. Make sure this is the case and check that the distance between the two devices does not exceed the maximum permissible distance. These two conditions are critical to pairing and connecting your devices.

5. Why can I not hear the voice of my contact in the earbuds?

a) Check that the earbuds are switched on.
b) Make sure the volume is not too low and the sound output is not deactivated.
c) Make sure the earbuds are properly connected to the mobile phone.
d) Make sure the distance between the two devices does not exceed the maximum distance permitted by the Bluetooth® standard.

6. Why can I not hear the voice of my contact when I make a call from the earbuds?

a) Make sure the mobile phone receives a strong enough signal.
b) Make sure the earbuds are within range of the phone for a Bluetooth® connection (1 metre).

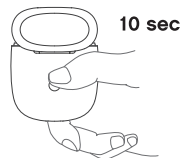
7. Why are none of the pause, play, previous track and next track functions accessible in music playback mode?

These functions are only accessible if the audio device supports the AVRCP profile (Audio/Video Remote Control). Make sure the mobile phone or Bluetooth® transmitter effectively supports the AVRCP profile.

8. How do I reset my earbuds to their factory settings?

To reset to factory settings, start by unpairing your smartphone from your earbuds.

Then place the earbuds in the case and leave the cover open. Press and hold the reset button on the case for 10 seconds. The earbud indicator lights flash white three times. Your earbuds are ready to be paired.



su producto

Contenido de la caja

- 1 par de auriculares Bluetooth* EBTWS10
- 1 cable de carga USB-C
- 1 manual de instrucciones

Características técnicas

- Perfil Bluetooth* 5.2
- Bandas de frecuencias Bluetooth*: 2402 - 2480 MHz
- Potencia emitida: 7,62 mW
- Indicadores luminosos de carga y de emparejamiento
- Alimentación: 5 V $\overline{\text{---}}$ 320 mA
- Batería de la caja: 400 mAh
- Batería de los auriculares: 38 mAh x 2
- Autonomía: 4 horas y 30 minutos para los auriculares y hasta 13 horas y 30 minutos (2 cargas) con el estuche
- Tiempo de carga de los auriculares: 90 minutos
- Tiempo de carga del estuche: 120 minutos

* Este producto de Essential b es compatible con las marcas mencionadas (marcas registradas propiedad de terceros no relacionadas con Sourcing & Creation)

precauciones

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizar el aparato y guárdelas para futuras consultas.

- No utilice este producto para ningún otro propósito que no sea el descrito en este documento.
- Para evitar el riesgo de incendios o descargas eléctricas, no exponga nunca sus auriculares a altas temperaturas, altos niveles de humedad ni a la luz solar directa.
- No coloque objetos pesados sobre sus auriculares.
- No introduzca otros objetos en sus auriculares ya que eso puede provocar incidentes eléctricos.
- No arroje, lance o golpee de forma violenta sus auriculares.
- Solo permita que los niños pequeños usen sus auriculares sin supervisión si han recibido las instrucciones adecuadas para que puedan usarlos de forma segura, ya que un uso inadecuado puede provocar lesiones.
- Este producto no es adecuado para niños menores de 36 meses. Riesgo de estrangulación.
- No se deben sumergir los auriculares en agua ni colocar cerca de recipientes llenos de líquido, como jarrones. Después de su uso, mantenga sus auriculares en un lugar seco.
- Nunca intente desmontar o volver a montar usted mismo sus auriculares. Confíe su reparación exclusivamente a un técnico cualificado.
- Para proteger su salud y sus facultades auditivas, no escuche música con un volumen elevado durante largos periodos de tiempo. Se recomienda interrumpir el uso de sus auriculares con regularidad o mantener un volumen de salida adaptado.
- No ajuste el volumen de forma que no pueda oír lo que ocurre a su alrededor.
- Limpie el producto solo con un paño suave y seco y evite el uso de aerosoles.



Para evitar posibles daños auditivos, se recomienda no escuchar a un nivel sonoro elevado durante un largo periodo.

Este producto cumple con el Decreto de 8 de noviembre de 2005 relativo a la aplicación del artículo L.5232-1 del Código de Salud Pública.

Reciclaje de la batería



Este producto tiene una batería interna de litio susceptible de explotar o liberar productos químicos peligrosos. Para reducir el riesgo de incendio o de quemadura, no desmonte nunca, aplaste ni perforo la batería.

No tire las pilas ni las baterías a la basura del hogar.

Para proteger el medio ambiente, deseche las pilas y las baterías de acuerdo con la normativa aplicable.

Aparatos electrónicos

Sus auriculares Bluetooth* usan la tecnología Bluetooth*. Transmiten y reciben frecuencias radioeléctricas (HF) de alrededor de 2,4 GHz.

Estas emisiones de hiperfrecuencias pueden interferir con el funcionamiento de muchos aparatos electrónicos. Para evitar accidentes, apague sus auriculares Bluetooth* cuando se encuentre en los siguientes lugares:

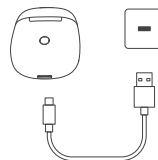
- donde haya gas inflamable, en un hospital, tren, avión o gasolinera, cerca de puertas automáticas o alarmas de incendio,
- zonas con dinamita.

Si tiene un marcapasos u otra prótesis, pida consejo a su médico.

carga de la batería del estuche y de los auriculares

Antes del primer uso, cargue la batería completamente. El tiempo de carga es de aproximadamente 90 minutos.

Carga de la batería del estuche de carga



- Para cargar la batería del estuche, use el cable USB-C incluido. Conecte el conector USB-C al puerto de carga del estuche y después conecte el conector USB a un puerto USB libre de su ordenador.
- También puede conectar el enchufe USB-C al puerto de carga del estuche y, después, conectar el enchufe USB al puerto USB de un adaptador de corriente USB de 5 V $\equiv \equiv$ 1 A (no incluido).
- Durante la carga, el indicador luminoso se enciende en blanco. Cuando la carga esté completada, el indicador luminoso se apaga.

Carga en curso	El indicador luminoso se enciende en blanco
Carga completada	El indicador luminoso está apagado
Batería baja	El indicador luminoso parpadea en rojo cada 3 segundos
Error durante la carga	El indicador luminoso parpadea rápidamente en rojo durante 1 minuto

- La batería del estuche le permite cargar sus auriculares y prolongar su autonomía (hasta 13 horas y 30 minutos).
- **Para comprobar el nivel de carga de la batería**, abra y cierre el estuche de carga. El indicador luminoso muestra durante 3 segundos el nivel de la batería y después se apaga.



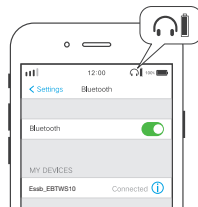
	Parpadeo rápido		Parpadeo lento en rojo
	Parpadeo lento en blanco		
Indicador	Nivel de carga de la batería		
	Batería muy baja (< 5 %)		
	Batería baja (5 % - 30 %)		
	Nivel de carga superior al 30 %		

Carga de la batería de los dos auriculares

- Para cargar los auriculares, simplemente colóquelos en el estuche de carga. Los dos auriculares se apagan y la carga empieza instantáneamente.
- Durante la carga, el indicador luminoso del estuche parpadea en blanco. Cuando la carga esté completa, este deja de parpadear.

Carga en curso	El indicador luminoso del estuche parpadea en blanco
Carga completada	El indicador luminoso del estuche está apagado

- Dispone entonces de una autonomía de aproximadamente 4 horas para los auriculares.
- Puede comprobar el nivel de la batería de los auriculares en la esquina superior derecha de la pantalla de su teléfono (siempre que su smartphone disponga de esta función).

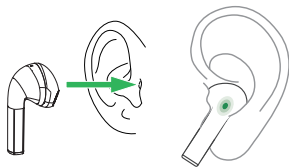


USO

Colocar los auriculares en el hueco de la oreja

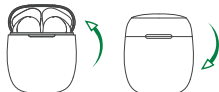
Cada auricular dispone de una letra, L para la oreja izquierda y R para la oreja derecha.

1. Introduzca ligeramente los auriculares en el conducto auditivo, lo suficiente para que estos descansen en el interior de la oreja. Después, gírelos hasta que el micrófono integrado apunte en dirección de la boca.
2. Incline los auriculares hacia atrás. Los auriculares deben descansar cómodamente en el hueco de la oreja.



Encender o apagar los auriculares

Cuando los auriculares estén en el interior del estuche de carga, abra la tapa del estuche para encender los auriculares o cierre el estuche para apagarlos.



Para preservar la autonomía de la batería, los auriculares se apagan automáticamente si no se conecta ningún aparato después de 15 minutos.

Indicadores luminosos y anuncios vocales en los auriculares

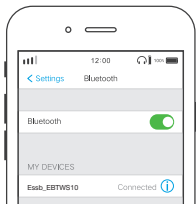
Los indicadores luminosos y las señales sonoras de los auriculares le dan indicaciones para guiarle durante la utilización:

	Indicador luminoso	Señal sonora
Encender	El indicador se enciende en blanco en los auriculares durante 1 segundo y después se apaga	X
Charge	El indicador luminoso del estuche parpadea	-
Emparejamiento	El indicador luminoso parpadea rápidamente en blanco	X
Conexión activa	El indicador en los auriculares está apagado	X
Conexión perdida	-	X
Reinicialización	El indicador luminoso parpadea en blanco tres veces	-
Batería baja	El indicador luminoso parpadea rápidamente en rojo	X
Modo audio	-	X
Apagar	El indicador se enciende en blanco durante 1 segundo y después se apaga	X

Conexión Bluetooth*

Si tiene un dispositivo de audio con Bluetooth* (smartphone, tableta, ordenador portátil...) puede vincularlo a sus auriculares.

1. Asegúrese de que su periférico Bluetooth* sea compatible con Bluetooth*.
2. Abra la tapa del estuche de carga. Los auriculares se encienden y entran automáticamente en modo emparejamiento.
3. En el teléfono móvil, active la función de búsqueda de periféricos Bluetooth*. Consulte las instrucciones de uso de su teléfono para más información.
4. Durante el proceso de emparejamiento, la distancia entre la fuente de audio y los auriculares no debe superar 1 metro.
5. Cuando la búsqueda haya finalizado, conecte el aparato con el periférico **Essb_EBTWS10**.



6. Después de la conexión, suena un bip y el indicador luminoso deja de parpadear.

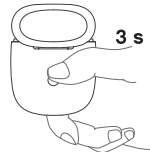
El modo emparejamiento estará activo durante aproximadamente 2 minutos. Si no se empareja ningún aparato durante ese tiempo, los auriculares pasan automáticamente al modo espera.



- Si falla la conexión, coloque los auriculares en el estuche y cierre la tapa. Después, vuelva a intentar la operación de conexión.
- Si su teléfono dispone de un sistema Bluetooth* inferior a la versión 2.1, es posible que los auriculares le soliciten una clave de identificación. Si es el caso, introduzca **0000** y valide.
- Después de un emparejamiento correcto, los auriculares y su teléfono móvil se volverán a conectar automáticamente cuando estén cerca el uno del otro.
- Cada vez que se enciendan los auriculares, se conectarán al último aparato conectado. Si desea emparejarlos con otro aparato, desactive la función Bluetooth* del último aparato conectado a los auriculares.

Si desea realizar una conexión manual con un smartphone, coloque los auriculares en el estuche y deje la tapa abierta.




Mantenga pulsado durante 3 segundos el botón de reinicialización en el estuche. Los indicadores luminosos de los auriculares parpadearán rápidamente en blanco. Los auriculares están listos para una conexión manual.



Escuchar música



Inicie la reproducción en su periférico de audio Bluetooth*.



 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Para pausar la reproducción, pulse 2 veces el botón táctil de uno de los dos auriculares.• Repita la operación para retomar la reproducción.
 R ×3	<ul style="list-style-type: none">• Pulse 3 veces el botón táctil del auricular derecho para acceder a la pista siguiente.
 L ×3	<ul style="list-style-type: none">• Pulse 3 veces el botón táctil del auricular izquierdo para acceder a la pista anterior.


Detección de llamadas entrantes

Cuando se recibe o se realiza una llamada, el teléfono interrumpe la reproducción de música. Se interrumpe así la transmisión de música del teléfono móvil a los auriculares.

 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Pulse 2 veces el botón táctil de uno de los dos auriculares para atender la llamada.• Repita la operación para finalizar la comunicación.
 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Mantenga pulsado durante 2 segundos el botón táctil de uno de los dos auriculares para rechazar una llamada entrante.

Cuando la llamada termina, el teléfono reanuda la reproducción desde el punto en que se interrumpió y reproduce de nuevo la música en los auriculares.

Activar el asistente de voz de su smartphone

 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Mantenga pulsado durante 2 segundos el botón táctil de uno de los dos auriculares para activar el asistente de voz del smartphone y haga su pregunta con claridad en voz alta.
--	--

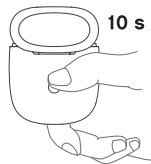
guía de solución de problemas

- 1. ¿Por qué el indicador luminoso parpadea regularmente en rojo en el estuche?**
Significa que la batería ya no tiene suficiente carga y debe recargarse.
- 2. ¿Por qué el indicador luminoso no se enciende en el estuche durante la carga?**
 - a) Compruebe que el dispositivo de carga esté correctamente conectado al estuche de carga.
 - b) Quizás haya estado un tiempo largo sin usar los auriculares y la batería se haya descargado completamente. Si es el caso, ponga el estuche a cargar y espere 30 minutos. El indicador luminoso deberá encenderse.
- 3. ¿Cuál es el alcance máximo efectivo entre los auriculares y un teléfono móvil Bluetooth*?**
Según la norma Bluetooth*, el alcance máximo posible es de 10 metros para periféricos de clase II. Sin embargo, este alcance puede ser inferior según el entorno.
- 4. ¿Por qué mi teléfono móvil no busca ni encuentra los auriculares?**
La búsqueda solo puede empezar si el teléfono móvil y los auriculares están ambos en modo emparejamiento. Compruebe que es el caso y compruebe que los dos periféricos no estén más alejados de la distancia máxima autorizada. Estas dos condiciones son esenciales para emparejar y conectar los periféricos.
- 5. ¿Por qué no puedo oír la voz de mi interlocutor en los auriculares?**
 - a) Compruebe que los auriculares estén encendidos.
 - b) Compruebe que el volumen sonoro no esté demasiado bajo y que la salida sonora no esté desactivada.
 - c) Compruebe que los auriculares estén correctamente conectados al teléfono móvil.
 - d) Compruebe que los dos periféricos no estén más alejados de la distancia máxima autorizada por la norma Bluetooth*.

- 6. ¿Por qué no puedo oír la voz de mi interlocutor cuando llamo desde los auriculares?**
 - a) Compruebe que el teléfono móvil reciba una señal lo suficientemente alta.
 - b) Compruebe que los auriculares estén en el alcance del teléfono para una conexión Bluetooth* (1 metro).
- 7. ¿Por qué no puedo acceder a ninguna de las funciones pausa, reproducción, pista anterior y pista siguiente en modo reproducción de música?**
Estas funciones solo están disponibles si el periférico de audio es compatible con el perfil AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile). Compruebe que el teléfono móvil o el emisor Bluetooth* son compatibles con el perfil AVRCP.
- 8. ¿Cómo puedo restablecer los parámetros de fábrica de mis auriculares?**

Para volver a los parámetros de fábrica, empiece desemparejando el smartphone y los auriculares.

Después, coloque los auriculares en el estuche y deje la tapa abierta. Mantenga pulsado durante 10 segundos el botón de reinicialización en el estuche. Los indicadores luminosos de los auriculares parpadearán en blanco tres veces. Los auriculares están listos para un nuevo emparejamiento.




Ihr Produkt

Packungsinhalt

- 1 Paar Bluetooth®-Ohrhörer EBTWS10
- 1 USB-C-Ladekabel
- 1 Bedienungsanleitung

Technische Daten

- Bluetooth®-Version 5.2
- Bluetooth®-Frequenzbereich: 2402–2480 MHz
- Abgegebene Leistung: 7.62 mW
- LED-Anzeige Ladezustand und Pairing
- Stromversorgung: 5 V  320 mA
- Akku Ladecase: 400 mAh
- Akku Kopfhörer: 38 mAh x 2
- Akkulaufzeit: Kopfhörer: 4,5 Stunden, Ladecase: bis zu 13,5 Stunden (2 Aufladungen)
- Ladezeit für die Kopfhörer: 90 Minuten
- Ladezeit für das Ladecase: 120 Minuten

* Dieses Produkt von Essential b ist mit den genannten Marken kompatibel (Marken Dritter, die in keinerlei Verbindung zu Sourcing & Creation stehen)

Warnhinweise

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch und heben Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

- Verwenden Sie das Gerät niemals zu einem anderen als dem in dieser Anleitung beschriebenen Zweck.
- Um Bränden oder Stromschlägen vorzubeugen, setzen Sie die Kopfhörer nicht zu hohen Temperaturen, einer zu hohen Feuchtigkeit oder direkter Sonnenstrahlung aus.
- Legen Sie keine schweren Gegenstände auf Ihre Kopfhörer.
- Führen Sie keine anderen Gegenstände in die Kopfhörer ein, da dies zu elektrischen Störungen führen kann.
- Werfen oder stürzen Sie die Kopfhörer nicht und schützen Sie sie vor Stößen.
- Lassen Sie kleine Kinder die Kopfhörer nur dann unbeaufsichtigt benutzen, wenn sie in der sicheren Verwendung des Geräts unterwiesen wurden. Eine unsachgemäße Verwendung kann zu Verletzungen führen.
- Das Produkt ist für Kinder unter 36 Monaten nicht geeignet. Erstickungsgefahr.
- Die Ohrhörer dürfen nicht in Wasser getaucht oder in der Nähe von mit Wasser gefüllten Behältern – wie beispielsweise Vasen – platziert werden. Bewahren Sie Ihre Kopfhörer nach Gebrauch an einem trockenen Ort auf.
- Versuchen Sie niemals selbst, Ihre Kopfhörer zu zerlegen oder wieder zusammenzusetzen. Reparaturen müssen von einem qualifizierten Techniker ausgeführt werden.
- Um Ihre Gesundheit und Ihr Hörvermögen zu schützen, hören Sie Musik bei starker Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum. Es wird empfohlen, die Verwendung Ihrer Kopfhörer regelmäßig zu unterbrechen und/oder die Lautstärke auf ein angenehmes Niveau einzustellen.
- Stellen Sie die Lautstärke nicht auf ein Niveau ein, dass Sie Umgebungsgeräusche nicht mehr hören können.
- Reinigen Sie das Gerät ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch und vermeiden Sie den Gebrauch von Aerosolen.



Um mögliche Hörschäden zu vermeiden, sollten Sie Ihre Ohren nicht über einen längeren Zeitraum einer erhöhten Lautstärke aussetzen.

Dieses Produkt entspricht dem Erlass vom 8. November 2005 zur Anwendung von L.5232-1 des frz. Gesetzes über das öffentliche Gesundheitswesen.

Recycling des Akkus



Dieses Gerät enthält einen internen Lithium-Akku, der explodieren oder gefährliche chemische Stoffe freisetzen kann. Um die Gefahr von Brand oder Verbrennungen zu senken, darf der Akku nicht zerlegt, zusammengedrückt oder durchbohrt werden.

Werfen Sie Batterien und Akkus nicht in den Hausmüll.

Entsorgen Sie Batterien und Akkus im Interesse der Umwelt gemäß den geltenden Vorschriften.

Elektronische Geräte

Ihre Kopfhörer verwenden die Bluetooth®-Technologie. Sie übertragen und empfangen Radiofrequenzen (HF) im Bereich von 2,4 GHz.

Diese Hochfrequenzemissionen können die Funktion anderer elektronischer Geräte beeinträchtigen. Um Unfälle zu vermeiden, schalten Sie Ihre Bluetooth®-Kopfhörer aus, wenn Sie sich an folgenden Orten befinden:

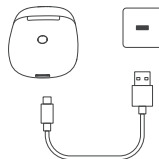
- Orte, an denen sich brennbare Gase befinden, in Krankenhäusern, in Zügen, in Flugzeugen oder an Tankstellen, in der Nähe automatischer Türen oder von Brandmeldern,
- in Sprengbereichen.

Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder eine andere Herzprothese tragen, fragen Sie Ihren Arzt um Rat.

Aufladen des Ladecases und der Kopfhörer

Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Die Ladezeit beträgt ungefähr 90 Minuten.

Aufladen des Ladecases und der Ohrhörer









- Verwenden Sie zum Aufladen des Ladecases das mitgelieferte USB-C-Kabel. Verbinden Sie den USB-C-Stecker mit dem Ladeanschluss des Cases und anschließend den USB-Stecker mit einem freien USB-Anschluss an Ihrem Computer.
- Alternativ können Sie den USB-C-Stecker mit dem Ladeanschluss des Cases verbinden und den USB-Stecker mit dem USB-Anschluss eines USB-Netzadapters 5 V \equiv 1 A (nicht im Lieferumfang enthalten).
- Während des Ladevorgangs leuchtet die Kontrollleuchte des Ladecases weiß. Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist, erlischt die Kontrollleuchte.

Ladevorgang läuft.	Die Kontrollleuchte leuchtet weiß.
Ladevorgang abgeschlossen.	Die Kontrollleuchte erlischt.
Akku schwach	Die Kontrollleuchte blinkt alle 3 Sekunden rot.
Fehler beim Laden.	Die Kontrollleuchte blinkt 1 Minute lang schnell rot.

- Mit dem Ladcace können Sie Ihre Kopfhörer aufladen und so deren Akkulaufzeit verlängern (bis zu 13,5 Stunden).
- **Zum Prüfen des Akkuladestands** müssen Sie nur das Ladcace öffnen und schließen. Die Kontrollleuchte zeigt 3 Sekunden lang den Akkustand an und erlischt dann.



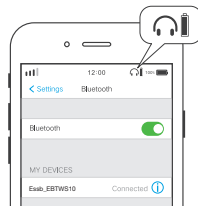
 Schnelles Blinken	 Langsames rotes Blinken
 Langsames weißes Blinken	
Kontroll-	Akkuladestand
	Akkustand sehr niedrig (< 5 %)
	Akkustand niedrig (5 %–30 %)
	Ladezustand über 30 %

Aufladen des Akkus beider Ohrhörer

- Um die Ohrhörer aufzuladen, setzen Sie sie einfach in das Ladcace ein. Die Kopfhörer schalten sich aus und das Aufladen beginnt sofort.
- Während des Ladevorgangs blinkt die Kontrollleuchte des Ladcaces weiß. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, hört sie auf zu blinken.

Ladevorgang läuft.	Die Kontrollleuchte des Ladcaces blinkt weiß.
Ladevorgang abgeschlossen.	Die Kontrollleuchte des Ladcaces erlischt.

- Die Kopfhörer verfügen dann über eine Akkulaufzeit von etwa 4 Stunden.
- Sie können den Akkustand der Kopfhörer in der oberen rechten Ecke Ihres Smartphone-Bildschirms überprüfen (vorausgesetzt, Ihr Smartphone unterstützt diese Funktion).

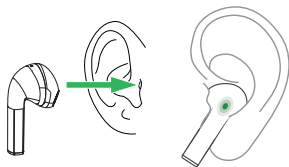


Verwendung

Einsetzen der Ohrhörer

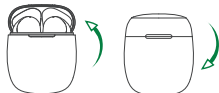
Die beiden Ohrhörer sind jeweils mit einem Buchstaben markiert, L für das linke Ohr und R für das rechte Ohr.

1. Führen Sie die Ohrhörer leicht in den Gehörgang ein, so dass sie im Inneren des Ohres sitzen. Drehen Sie sie dann so, dass das eingebaute Mikrofon in Richtung Ihres Mundes zeigt.
2. Drücken Sie die Ohrhörer nun nach hinten. Die Ohrhörer müssen bequem im Ohr sitzen.



Die Kopfhörer ein- oder ausschalten

Wenn sich die Ohrhörer im Ladecase befinden, öffnen Sie den Deckel des Cases, um Ihre Ohrhörer einzuschalten, oder schließen Sie das Case, um sie auszuschalten.



Um die Akkulaufzeit zu erhalten, schalten sich die Ohrhörer nach 15 Minuten automatisch aus, wenn keine Verbindung mit einem anderen Gerät hergestellt wurde.

Kontrollleuchten an den Ohrhörern und Sprachmeldungen

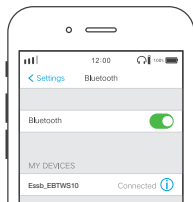
Die Ohrhörer geben während des Gebrauchs Leucht- und Signaltöne zu verschiedenen Funktionen aus:

	Kontrollleuchte	Signalton
Einschalten	Die Anzeige an den Ohrhörern leuchtet 1 Sekunde lang weiß und erlischt dann.	X
Aufladen	Die Kontrollleuchte am Case blinkt.	-
Verbindung	Die Kontrollleuchte blinkt schnell weiß.	X
Aktive Verbindung	Die Anzeige an den Ohrhörern ist eingeschaltet.	X
Verbindung verloren	-	X
Zurücksetzung	Die Kontrollleuchte blinkt dreimal weiß.	-
Akku schwach	Die Kontrollleuchte blinkt schnell rot.	X
Audio-Modus	-	X
Aktivieren	Die Kontrollleuchte leuchtet 1 Sekunde lang weiß und erlischt dann.	X

Bluetooth®-Verbindung

Wenn Sie ein Bluetooth®-Audiogerät (Smartphone, Tablet, Laptop ...) besitzen, können Sie dieses an Ihre Kopfhörer anschließen.

1. Stellen Sie sicher, dass Ihr Bluetooth®-Gerät bluetoothfähig® ist.
2. Öffnen Sie den Deckel des Ladecases. Die Ohrhörer schalten sich ein und wechseln automatisch in den Pairing-Modus.
3. Aktivieren Sie nun auf Ihrem Handy die Suche nach Bluetooth®-Geräten. Nähere Informationen können Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Handys nachschlagen.
4. Während des Pairing-Vorgangs darf der Abstand zwischen der Audioquelle und den Kopfhörern nicht größer als 1 Meter sein.
5. Wenn die Suche abgeschlossen ist, verbinden Sie Ihr Gerät mit dem Peripheriegerät **Essb_EBTWS10**.



6. Nach Herstellung der Verbindung ertönt ein Piepton und die Kontrollleuchte hört auf zu blinken.

Der Pairing-Modus ist etwa 2 Minuten lang aktiv. Wenn in diesem Zeitraum kein Pairing erfolgt, schalten die Kopfhörer automatisch in den Standby-Modus.



- Wenn die Verbindung fehlschlägt, setzen Sie die Ohrhörer in das Case ein und schließen Sie den Deckel. Versuchen Sie dann, erneut einen Pairing-Vorgang auszuführen.
- Wenn Ihr Telefon über ein Bluetooth®-System verfügt, das älter als Version 2.1 ist, benötigen Sie möglicherweise einen Identifikationsschlüssel. Sollte dies der Fall sein, geben Sie 0000 ein und bestätigen Sie die Eingabe.
- Nach erfolgreichem Pairing verbinden sich die Kopfhörer und Ihr Handy automatisch wieder miteinander, sobald sie sich in ausreichender Nähe zueinander befinden.
- Die Kopfhörer verbinden sich beim Einschalten mit dem zuletzt verwendeten Gerät. Wenn Sie sie mit einem anderen Gerät verbinden wollen, deaktivieren Sie die Bluetooth®-Funktion des zuletzt verwendeten Geräts.

Wenn Sie eine manuelle Verbindung mit einem Smartphone herstellen möchten, setzen Sie die Ohrhörer in das Ladecase ein und lassen Sie den Deckel offen.




Halten Sie die Taste zum Zurücksetzen am Ladecase 3 Sekunden lang gedrückt. Die Kontrollleuchten der Ohrhörer blinken schnell weiß. Ihre Ohrhörer sind bereit für die manuelle Verbindung.



Musik hören



Starten Sie die Wiedergabe auf Ihrem Bluetooth*-Audiogerät.



 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Um die Wiedergabe zu unterbrechen, tippen Sie 2-mal auf das Touchpad eines der beiden Ohrhörer.• Wiederholen Sie den Vorgang, um die Wiedergabe wieder aufzunehmen.
 R ×3	<ul style="list-style-type: none">• Tippen Sie 3-mal auf das Touchpad des rechten Ohrhörers, um zum nächsten Titel zu wechseln.
 L ×3	<ul style="list-style-type: none">• Tippen Sie 3-mal auf das Touchpad des linken Ohrhörers, um zum vorherigen Titel zu wechseln.


Erkennung von eingehenden Anrufen

Wenn ein Anruf eingeht oder getätigt wird, unterbricht Ihr Telefon die Wiedergabe der Musik. Die Übertragung der Musik zwischen Ihrem Handy und den Kopfhörern wird angehalten.

 L/R ×2	<ul style="list-style-type: none">• Tippen Sie 2-mal auf das Touchpad eines der beiden Ohrhörer, um einen Anruf anzunehmen.• Wiederholen Sie den Vorgang, um das Gespräch zu beenden.
 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Drücken und halten Sie 2 Sekunden lang das Touchpad eines der beiden Ohrhörer, um den Anruf anzunehmen.

Nach Beendigung des Anrufs setzt das Telefon die Wiedergabe an der Stelle fort, an der sie unterbrochen wurde, und gibt die Musik wieder über die Kopfhörer aus.

Den Sprachassistenten Ihres Smartphones aktivieren

 L/R 2s	<ul style="list-style-type: none">• Drücken und halten Sie 2 Sekunden lang das Touchpad eines der beiden Ohrhörer, um den Sprachassistenten Ihres Smartphones zu aktivieren. Stellen Sie Ihre Frage dann deutlich und mit lauter Stimme.
--	--

Fehlerbehebung

1. Warum blinkt die rote Kontrollleuchte des Ladecases in regelmäßigen Abständen?

Das bedeutet, dass die Akkuladung zu gering ist und der Akku aufgeladen werden muss.

2. Warum leuchtet die rote Kontrollleuchte des Ladecases während des Ladevorgangs nicht?

a) Vergewissern Sie sich, dass die Ladevorrichtung korrekt am Ladecase angebracht wurde.

b) Möglicherweise haben Sie die Kopfhörer für längere Zeit nicht benutzt und der Akku ist vollständig entladen. Sollte dies der Fall sein, schließen Sie das Ladecase an die Ladevorrichtung an und warten Sie 30 Minuten. Die Kontrollleuchte sollte nun aufleuchten.

3. Wie hoch ist die effektive maximale Reichweite zwischen den Kopfhörern und einem Bluetooth*-fähigen Handy?

Gemäß des Bluetooth*-Standards liegt die maximale mögliche Reichweite bei 10 Metern für Peripheriegeräte der Klasse II. Diese Reichweite kann jedoch je nach Umgebung geringer ausfallen.

4. Warum sucht mein Handy die Kopfhörer nicht und findet sie nicht?

Die Suche kann nur beginnen, wenn sich sowohl Handy als auch Kopfhörer im Pairing-Modus befinden. Prüfen Sie, dass dies der Fall ist und prüfen Sie, dass sich die beiden Peripheriegeräte im maximal zulässigen Abstand zueinander befinden. Diese beiden Bedingungen sind für das Koppeln und die Verbindung Ihrer Peripheriegeräte grundlegend.

5. Warum ist die Stimme meines Gesprächspartners in den Kopfhörern nicht zu hören?

a) Prüfen Sie, ob die Kopfhörer eingeschaltet sind.

b) Vergewissern Sie sich, dass die Lautstärke nicht zu niedrig eingestellt und der Schallaustritt nicht deaktiviert ist.

c) Prüfen Sie, ob die Kopfhörer ordnungsgemäß mit dem Handy verbunden sind.

d) Stellen Sie sicher, dass sich die beiden Peripheriegeräte im maximal zulässigen Abstand zueinander gemäß dem Bluetooth*-Standard befinden.

6. Warum ist die Stimme meines Gesprächspartners nicht zu hören, wenn ich über die Kopfhörer telefoniere?

a) Prüfen Sie, ob das Handy eine ausreichende Signalstärke empfängt.

b) Stellen Sie sicher, dass sich die Kopfhörer in ausreichender Nähe des Telefons für eine Bluetooth*-Verbindung befinden (1 Meter).

7. Warum steht keine der Funktionen Pause, Play, Titel vor und Titel zurück im Wiedergabemodus zur Verfügung?

Diese Funktionen stehen nur zur Verfügung, wenn das Audiogerät das Profil AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile) übernimmt. Prüfen Sie, dass das Handy oder der Bluetooth*-Sender effektiv das Profil AVRCP übernehmen.

8. Wie setze ich meine Ohrhörer auf die Werkseinstellungen zurück?

Für das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen gehen Sie wie folgt vor: Trennen Sie zunächst die Verbindung zwischen Ihrem Smartphone und den Ohrhörern.

Setzen Sie dann die Ohrhörer in das Case ein und lassen Sie den Deckel offen. Drücken und halten Sie 10 Sekunden lang die sich am Case befindende Taste zum Zurücksetzen. Die Kontrollleuchten der Ohrhörer blinken dreimal weiß. Ihre Ohrhörer stehen für ein erneutes Pairing zur Verfügung.



uw product

Inhoud van de doos

- 1 paar oordopjes met bluetooth* EBTWS10
- 1 USB C-laadkabel
- 1 gebruiksaanwijzing

Technische kenmerken

- Profiel Bluetooth* 5.2
- Bluetooth*-frequentiebanden: 2402 - 2480MHz
- Afgegeven vermogen: 7,62 mW
- Lampjes voor het opladen en koppelen
- Voeding: 5 V $\overline{\text{---}}$ 320mA
- Accu oplaadcase: 400 mAh
- Accu oordopjes: 38 mAh x 2
- Gebruiksduur: 4 uur 30 minuten voor de oordopjes en tot 13 uur 30 minuten (2 oplaadbeurten) met de case
- Laadtijd van de oordopjes: 90 minuten
- Laadtijd van de case: 120 minuten

* Dit Essentiel b-product is compatibel met de genoemde merken (merken die toebehoren aan derden die geen banden hebben met Sourcing & Creation)

waarschuwingen

Lees deze instructies aandachtig door voordat u het apparaat gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

- Gebruik het apparaat niet voor andere dan de in dit documenten beschreven doeleinden.
- Om het risico van brand of elektrische schokken te voorkomen, mag u de oordopjes niet blootstellen aan te hoge temperaturen, een te hoge vochtigheidsgraad of direct zonlicht.
- Leg geen zware voorwerpen op uw oordopjes.
- Steek geen andere voorwerpen in uw oordopjes, dit kan elektrische incidenten veroorzaken.
- Gooi niet met uw oordopjes en stel deze niet bloot aan zware schokken.
- Laat jonge kinderen uw oordopjes alleen zonder toezicht gebruiken als ze correcte instructies hebben gekregen om deze veilig te kunnen gebruiken, verkeerd gebruik kan letsel veroorzaken.
- Dit product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 36 maanden. Gevaar van verwurging.
- De oordopjes mogen niet worden ondergedompeld in water en mogen niet in de buurt van bakken of potten met vloeistof, zoals vazen, worden gezet. Bewaar uw oordopjes na gebruik op een droge plaats.
- Probeer uw oordopjes nooit zelf te demonteren of te hermonteren. Doe voor reparaties en onderhoud uitsluitend beroep op een erkend technicus.
- Om uw gezondheid en uw gehoor te beschermen, dient u niet langdurig op hoog volume naar muziek te luisteren. Neem regelmatig pauzes tijdens het gebruik van uw oordopjes en/of houd het uitgangsvolume op een passend niveau.
- Stel het geluidsvolume niet zo hoog in dat u niet meer kunt horen wat er om u heen gebeurt.
- Reinig de hoofdtelefoon uitsluitend met een zachte, droge doek en vermijd het gebruik van sprays.



Om eventuele gehoorschade te voorkomen, dient u niet langdurig op een hoog geluidsniveau te luisteren.

Dit product is in overeenstemming met de Franse verordening van 8 november 2005 houdende toepassing van artikel L.5232-1 van de code de la santé publique (het Franse wetboek van volksgezondheid).

Recycling van de accu



Dit apparaat bevat een interne lithiumaccu die kan ontploffen en gevaarlijke chemische stoffen kan vrijgeven. Om het risico op brand en brandwonden te beperken, dient u de accu nooit te demonteren, te verbrijzelen of te doorboren.

Gooi batterijen en accu's niet bij het huisvuil.

Batterijen en accu's dienen afgedankt te worden volgens de van kracht zijnde regelgeving ter bescherming van het milieu.

Elektronische apparatuur

Uw Bluetooth®-oordopjes maken gebruik van de Bluetooth®-technologie. Ze verzenden en ontvangen radiofrequenties (HF) op ongeveer 2,4 GHz.

Deze emissies van ultrahoge frequenties kunnen de werking van vele elektronische apparaten verstoren. Zet uw Bluetooth®-oordopjes op de volgende plaatsen uit om ongelukken te voorkomen:

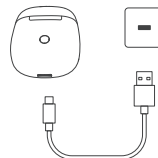
- plaatsen waar zich ontvlambare gassen bevinden, ziekenhuizen, treinen, vliegtuigen en benzinstations in de buurt van automatische deuren of brandalarmen,
- zones waar dynamiet wordt gebruikt

Vraag uw arts om advies als u een pacemaker of een andere prothese heeft.

opladen van de accu van de case en de oordopjes

Laad de accu vóór het eerste gebruik volledig op. De oplaadtijd bedraagt ongeveer 90 minuten.

Opladen van de accu van de oplaadcase









- Gebruik de meegeleverde USB-C-kabel om de accu van de oplaadcase op te laden. Sluit de USB-C-stekker aan op de oplaadpoort van de case en sluit vervolgens de USB-stekker aan op een vrije USB-poort van uw computer.
- Het is ook mogelijk om de USB-C-stekker aan te sluiten op de oplaadpoort van de case en vervolgens de USB-stekker aan te sluiten op de USB-poort van een USB-netstroomadapter USB 5V $\overline{\text{---}}$ 1A (niet meegeleverd).
- Tijdens het opladen licht het lampje van de case wit op. Zodra de accu is opgeladen, gaat het signaallampje uit.

Bezig met laden	Het signaallampje gaat wit branden
Opladen voltooid	Het signaallampje is uit
Accu bijna leeg	Het signaallampje knippert rood om de 3 seconden
Fout bij het opladen	Het signaallampje knippert snel rood gedurende 1 minuut

- Met de oplaadcase kunt u uw oordopjes opladen, zodat u ze langer kunt gebruiken (tot 13 uur en 30 minuten).
- **Om het laadniveau van de accu te controleren**, opent en sluit u de oplaadcase. Het signaallampje geeft het accuniveau 3 seconden lang aan en gaat daarna weer uit.



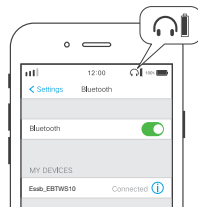
 Snel knipperend	 Langzaam rood knipperend
 Langzaam wit knipperend	
Signaal-	Laadniveau van de accu
	Accu bijna leeg (< 5%)
	Accu binnenkort leeg (5% - 30%)
	Laadniveau meer dan 30%

De accu voor beide oordopjes opladen

- Om de oordopjes op te laden, plaatst u ze simpelweg in de oplaadcase. De twee oordopjes gaan uit en het opladen begint onmiddellijk.
- Tijdens het opladen knippert het signaallampje van de case wit. Als het opladen is voltooid, stopt het knipperen.

Bezig met laden	Het signaallampje van de case knippert wit
Opladen voltooid	Het signaallampje van de case is uit

- Vervolgens kunt u de oordopjes ongeveer 4 uur lang gebruiken.
- U kunt het accuniveau van de oordopjes controleren rechts boven in het scherm van uw telefoon (op voorwaarde dat uw smartphone deze functie ondersteunt).

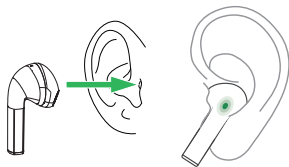


gebruik

Plaats de oordopjes in de holte van het oor

Elk oordopje is voorzien van een letter, L voor het linkeroordopje en R voor het rechteroordopje.

1. Plaats de oordopjes voorzichtig in de gehoorgang, zodat deze in het oor rusten. Draai ze zo dat de ingebouwde microfoon naar uw mond wijst.
2. Draai de oordopjes naar achteren. De oordopjes moeten nu comfortabel in de oorschelp zitten.



De oordopjes aan- en uitzetten

Als de oordopjes in de oplaadcase zitten, opent u het deksel van de case om uw oordopjes aan te zetten of sluit u de case op ze uit te schakelen.



Om de accu te sparen, gaan de oordopjes automatisch uit als er na 15 minuten geen apparaat is gekoppeld.

Signaallampjes en spraakberichten op de oordopjes

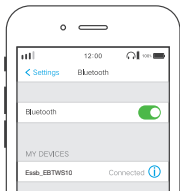
De signaallampjes en geluidssignalen op de oordopjes geven u informatie om u te begeleiden tijdens het gebruik:

	Signaallampje	Geluidssignaal
Inschakelen	Het signaallampje op de oordopjes gaat 1 seconde wit branden en gaat daarna uit	X
Laden	Het signaallampje op de case knippert	-
Koppeling	Het lampje knippert snel wit	X
Actieve verbinding	Het signaallampje op de oordopjes is uit	X
Verbinding verbroken	-	X
Reset	Het signaallampje knippert drie keer wit	-
Accu bijna leeg	Het signaallampje knippert snel rood	X
Audiomodus	-	X
Uitzetten	Het signaallampje gaat 1 seconde wit branden en gaat daarna uit	X

Bluetooth*-verbinding

Als u over een Bluetooth*-geluidsapparaat beschikt (smartphone, tablet, laptop ...), kunt u deze aan uw oordopjes koppelen.

1. Zorg ervoor dat uw bluetooth*-randapparatuur compatibel is met bluetooth*.
2. Open het deksel van de oplaadcase. De oordopjes gaan aan en gaan automatisch over naar de koppelingsmodus.
3. Zet op uw mobiele telefoon of ander apparaat de functie voor het zoeken naar Bluetooth*-apparaten aan. Raadpleeg de handleiding van uw telefoon voor meer informatie.
4. Tijdens het koppelen mag de afstand tussen de geluidsbron en uw oordopjes niet meer dan 1 meter bedragen.
5. Als de zoekopdracht voltooid is, kunt u uw apparaat verbinden met de randapparatuur **Essb_EBTWS10**.



6. Nadat er verbinding is gemaakt, klinkt er een geluidssignaal en stopt het signaallampje met knipperen.

De koppelingsmodus is ongeveer 2 minuten actief. Als er binnen deze periode geen apparaat wordt gekoppeld, gaan de oordopjes automatisch in stand-by.



• **Als de verbinding mislukt, plaats de oordopjes dan in de case en sluit het deksel. Probeer het daarna opnieuw.**

• Als uw telefoon een Bluetooth*-systeem met een versie lager dan 2.1 heeft, zullen de oordopjes u mogelijk om een identificatiecode vragen. Toets in dit geval **0000** in en bevestig.

• Nadat het koppelen is gelukt, zullen de oordopjes en uw mobiele telefoon automatisch opnieuw verbinding maken wanneer ze zich dicht bij elkaar bevinden.

• Telkens wanneer de oordopjes worden aangezet, maken ze verbinding met het laatst gekoppelde apparaat. Als u ze met een ander apparaat wilt koppelen, moet u de Bluetooth*-functie van het laatst gekoppelde apparaat uitzetten.

Als u handmatig verbinding met een smartphone wilt maken, plaats de oordopjes dan in de case en laat het deksel open.




Houd de resetknop op de case 3 seconden ingedrukt. De signaallampjes van de oordopjes knipperen snel wit. Uw oordopjes zijn klaar voor handmatige verbinding.



Muziek luisteren



Zet eerst de muziek aan op uw Bluetooth®-geluidsapparaat.



	<ul style="list-style-type: none">Om het afspelen op pauze te zetten, drukt u 2 keer op de touchpad van één van de oordopjes.Herhaal deze handeling om het afspelen weer voort te zetten.
	<ul style="list-style-type: none">Druk 3 keer snel op de touchpad van het rechter oordopje om naar de volgende track te gaan.
	<ul style="list-style-type: none">Druk 3 keer snel op de touchpad van het linker oordopje om naar de vorige track te gaan.


Detectie van inkomende gesprekken

Bij een inkomende of uitgaande oproep zet de telefoon de muziek op pauze. De verzending van muziek vanaf uw smartphone naar de oordopjes wordt onderbroken.

	<ul style="list-style-type: none">Druk 2 keer op de touchpad van één van de oordopjes om een gesprek aan te nemen.Herhaal de handeling om het gesprek te beëindigen.
	<ul style="list-style-type: none">Druk 2 seconden lang op de touchpad van één van de oordopjes om een inkomend gesprek te weigeren.

Wanneer het gesprek beëindigd is, hervat de telefoon het afspelen vanaf het moment waarop de muziek onderbroken werd en verzendt deze weer muziek naar uw oordopjes.

De spraakassistent van uw smartphone activeren

	<ul style="list-style-type: none">Houd de touchpad van één van de oordopjes 2 seconden lang ingedrukt om de voice assistent van uw smartphone te activeren en stel daarna hardop en duidelijk uw vraag.
---	---

probleemoplossing

- 1. Waarom knippert het rode lampje op de oplaadcase met regelmatige tussenpozen?**
Dit betekent dat de accu bijna leeg is en moet worden opgeladen.
- 2. Waarom gaat het rode lampje op de oplaadcase niet branden tijdens het laden?**
 - a) Controleer of de oplaadkabel naar behoren is aangesloten op de oplaadcase.
 - b) Mogelijk hebt u de oordopjes lange tijd niet gebruikt en is de accu geheel leeg. Als dit het geval is: begin met opladen van de oplaadcase en wacht 30 minuten. Het lampje moet dan gaan branden.
- 3. Wat is het maximale bereik om verbinding te maken tussen de oordopjes en een mobiele telefoon met Bluetooth*?**
Volgens de Bluetooth*-norm is het maximale bereik 10 meter voor randapparatuur van klasse II. Afhankelijk van de omstandigheden kan dit bereik echter kleiner zijn.
- 4. Waarom zoekt mijn mobiele telefoon niet naar de oordopjes/waarom kan mijn mobiele telefoon de oordopjes niet vinden?**
Het zoeken kan pas beginnen wanneer de mobiele telefoon en de oordopjes allebei in de koppelingsmodus staan. Controleer of dit het geval is en of de twee apparaten zich niet verder van elkaar bevinden dan de maximaal toegestane afstand. Deze twee voorwaarden zijn essentieel om de apparaten te koppelen.
- 5. Waarom hoor ik de stem van mijn gesprekspartner niet via de oordopjes?**
 - a) Controleer of de oordopjes zijn ingeschakeld.
 - b) Controleer of het geluidsvolume niet te laag is en of de geluidsuitvoer niet is gedeactiveerd.
 - c) Controleer of de oordopjes naar behoren zijn verbonden met de mobiele telefoon.
 - d) Controleer of de twee apparaten zich niet verder van elkaar bevinden dan de maximaal toegestane afstand volgens de Bluetooth*-norm.
- 6. Waarom kan ik de stem van mijn gesprekspartner niet horen wanneer ik met mijn oordopjes bel?**
 - a) Controleer of het signaal dat de mobiele telefoon ontvangt sterk genoeg is.
 - b) Controleer of de oordopjes binnen bereik van de telefoon zijn voor een Bluetooth*-verbinding (1 meter).

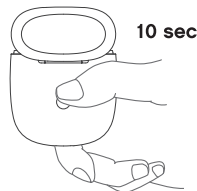
- 7. Waarom kan ik de functies voor afspelen, pauzeren, vorige en volgende track niet gebruiken in de afspelmodus?**

Deze functies zijn alleen te gebruiken als uw audioapparaat het AVRCP-profiel (Audio/Video Remote Control Profile) ondersteunt. Controleer dus of uw mobiele telefoon of Bluetooth*-zender het AVRCP-profiel ondersteunt.

- 8. Hoe zet ik mijn oordopjes terug naar de fabrieksinstellingen?**

Om terug te gaan naar de fabrieksinstellingen, moet u eerst uw smartphone en oordopjes loskoppelen.

Plaats vervolgens de oordopjes in de case en laat het deksel open. Houd de resetknop op de case 10 seconden ingedrukt. De signaallampjes van de oordopjes knipperen drie keer wit. Uw oordopjes zijn klaar om opnieuw gekoppeld te worden.



déclaration UE de conformité simplifiée

Le soussigné, Sourcing & Création, déclare que l'équipement radioélectrique du type Écouteurs bluetooth* sans fil Essentiel b EBTWS10 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :

<http://www.essentielb.fr/content/bfr/essentielb/assistance.htm>.

simplified EU declaration of conformity

The undersigned, Sourcing & Creation, hereby declares that the Essentiel b EBTWS10 wireless Bluetooth* Earbuds electric device complies with directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at:

<http://www.essentielb.fr/content/bfr/essentielb/assistance.htm>.

declaración de conformidad de la UE simplificada

El abajo firmante, Sourcing & Creation, declara que el equipo radioeléctrico de tipo Auriculares Bluetooth* inalámbricos Essentiel b EBTWS10 cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de internet:

<http://www.essentielb.fr/content/bfr/essentielb/assistance.htm>.

vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Sourcing & Creation, dass der Funkanlagentyp kabellose Bluetooth*-Ohrhörer Essentiel b EBTWS10 der Richtlinie 2014/53/UE entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<http://www.essentielb.fr/content/bfr/essentielb/assistance.htm>.

vereenvoudigde EU-verklaring van overeenstemming

Ondergetekende, Sourcing & Création, verklaart dat de radioapparatuur van het type draadloze oordopjes met bluetooth* Essentiel b EBTWS10 voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is beschikbaar op het volgende internetadres:

<http://www.essentielb.fr/content/bfr/essentielb/assistance.htm>.

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the exclusive property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, los dibujos, los bocetos y las imágenes de este documento son propiedad exclusiva de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos relativos a sus marcas, creaciones y datos. Cualquier copia o reproducción por cualquier medio será juzgada y considerada como una falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopiën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.



Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.



Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.



Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrott) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.



Milieubescherming

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggegooid worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.

In unseren Labors getestet

Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

Getest in onze laboratoria

Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kassicket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.

Testé dans nos laboratoires

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

Tested in our laboratories

Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

Probado en nuestros laboratorios

Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.



essentiel 

**Écouteurs semi intra-auriculaires / Partial
in-ear earbuds / Auriculares semiintraurales /
Half-In-Ear-Kopfhörer / Half in-ear oordopjes**

EBTWS10



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



essentiel 

Service Relation Clients / Customer Relations Department
/Servicio de Atención al Cliente /
Kundenservice / Klientensafdeling

Avenue de la Motte
CS 80137
59811 Lesquin cedex

Art. 8010712 / 8010851
Réf. EBTWS10
FABRIQUÉ en R.P.C. / MADE in CHINA / FABRICADO en R.P.C. /
HERGESTELLT in VR CHINA / GEFABRICEEERD in VRC
SOURCING & CREATION
Avenue de la Motte 59810 Lesquin
FRANCE